Capítulo 8: ¡A Cuzco!



El día siguiente, la familia está muy cansada por la excursión a Nasca. Los muchachos no quieren hacer nada. Ellos pasan todo el día durmiendo en el hotel.

Por la tarde los padres visitan una agencia de viajes¹. Quieren hacer planes para visitar las ruinas incaicas de Machu Picchu. Todos dicen que Machu

'una agencia de viajes - a travel agency

Picchu es muy hermoso e impresionante.

En la noche, la familia come la cena en un restaurante de comida típica peruana. El padre pide los platos más típicos para la familia. Primero, pide papas a la huancaína, una comida peruana muy famosa. Luego, pide ají de gallina que es pollo en una salsa blanca de leche. Al final, pide cuy chaktado², preguntando al mesero:

- ¿Qué es cuy?
- Es un animalito que se come en Perú y Ecuador. Es un plato rico y muy famoso.
- ¡Perfecto! ¡Que nos traiga cuy entonces!

Una media hora después, el mesero les trae los platos. Agarra el plato de cuy y lo pone en frente de Haley. Al verlo, Haley se asusta y grita:

- ¿Qué es este animal en mi plato? ¡Qué horror!
- Señorita, cálmese. Es el cuy que pidió su padre.
- Que lo deje en frente de él entonces. ¡Qué asco!

Al ver el animal entero, Haley ya no quiere comer. Ya no tiene hambre. Su padre, al contrario, agarra el animal y se lo come como si fuera³ un Big

²cuy chaktado - baked guinea pig

³como si fuera - as if it were

Mac.

Después de la cena, la familia camina a un café para comer un postre y tomar un café con leche. Haley, que ahora tiene mucha hambre, pide dos postres y un café grande. Todos comen sus postres y luego regresan al hotel para acostarse.

El día siguiente, la familia toma un taxi al aeropuerto para el vuelo a Cuzco. Cuzco es la capital antigua de la civilización incaica. De allí la familia va a tomar un tren hasta las ruinas de Machu Picchu.

En el aire la familia tiene un poco de miedo porque el avión es muy pequeño y se mueve mucho. Ellos miran hacia abajo y ven las montañas Andes. Ven muchas montañas y entre ellas, una ciudad pequeña. Ven muchas casas pequeñas, pegadas unas a otras y todas con techos⁴ rojos. El piloto anuncia que la ciudad es Cuzco. También anuncia que hace mucho viento cerca de Cuzco y que el avión va a moverse mucho. Ellos necesitan abrocharse el cinturón de seguridad.

Haley no escucha nada de lo que dice el piloto. Como siempre ella está escuchando su música muy fuerte. Haley está muy impresionada con la belleza de la ciudad y está viendo todo por la ventana del avión.

4techos - roofs

De repente el avión se mueve mucho a la derecha con el viento. Haley, que no tiene su cinturón de seguridad abrochado, tiene su iPod en la mano y cuando el avión se mueve, el iPod se le cae de la mano⁵. El iPod se choca con la ventana y Haley se choca con Jason. Haley mira con horror mientras su iPod se choca con la ventana y se cae al suelo. ¡Su iPod está destruido! Haley se pone muy triste y enojada porque piensa que no puede vivir sin la música. En este momento, ella piensa en la mala suerte que ha tenido hoy. ¿Le ha traído⁶ la mala suerte la cabeza? No puede ser. Esa idea es una tontería.

Cuando el avión aterriza, la familia camina por la ciudad y habla con el guía turistico que la acompaña. Ellos ven muchas casas y edificios muy antiguos. La arquitectura es muy interesante. Las bases de las casas son de piedras de la época incaica⁷ pero encima de las bases no hay arquitectura inca. Encima de las bases incaicas hay arquitectura española.

El guía turístico le explica a la familia que los conquistadores españoles destruyeron la ciudad. Ellos invadieron al Perú para buscar oro y ganar dinero. Ellos destruyeron mucho de la cultura incai-

se le cae de la mano - falls out of her hand

⁶le ha traído - it has brought her

⁷piedras de la época incaica - stones from the Incan times

Los Baker van a Perú

ca incluyendo las casas y los edificios⁸. Cuando destruyeron todo, los españoles construyeron sus casas y edificios encima de las bases incaicas como un símbolo del triunfo. Muchos de los españoles trataron muy mal⁹ a los incas.

Después de caminar por la ciudad la familia come la cena en el restaurante del hotel. Todos se acuestan temprano porque mañana van a levantarse muy temprano. Mañana van a visitar las ruinas de Machu Picchu.

*edificios - buildings *trataron muy mal - they treated them very badly

Capítulo 9: La belleza de Machu Picchu



En la mañana, la familia se despierta muy temprano para ir a Machu Picchu. Ellos están muy cansados pero van al restaurante para comer el desayuno. La mesera llega a la mesa y les pregunta:

- ¿Cómo están? ¿Van a las ruinas hoy? Los muchachos están prácticamente dormidos en la mesa y no responden. Martha le dice a la mesera: